



Die Freiwillige  
Feuerwehr Albisheim  
und der Förderverein  
der Freiwilligen  
Feuerwehr Albisheim  
laden ein zum

## Sommerfest am Wartturm

Es gibt Gegrilltes  
und Getränke!

**Samstag, 6. Juli 2024 ab 17 Uhr**  
am Wartturm Albisheim  
(bei schlechtem Wetter in der Fahrzeughalle  
der Freiwilligen Feuerwehr Albisheim.)



Lugert Verlag 2000

Die Zellertal-Schule präsentiert:  
Die unglaubliche Reise mit  
der Zeitmaschine  
Das Musical

Dienstag, 09.07.24 18 Uhr  
und

Mittwoch, 10.07.24 18 Uhr

in der Sporthalle der Zellertal-Schule

Karten im Vorverkauf 01.07.-05.07. in der Schule  
oder Vorbestellungen per Mail ([gsh@zellertal-schule.de](mailto:gsh@zellertal-schule.de))

Eintritt pro Person 1€  
(Spenden am Ausgang willkommen!)

Alle Einnahmen kommen dem Förderverein unserer Schule  
zugute.



## Neues aus der Verwaltung

### Das Bürgerbüro informiert:

Reisepässe, die in der Zeit vom 25.04.2024 bis 08.05.2024 beantragt wurden, können abgeholt werden. Ihr altes Reisepassdokument ist bei der Abholung mitzubringen. Wenn Sie persönlich verhindert sind, ist es möglich, dass Sie eine dritte Person zur Abholung bevollmächtigen. Zur Abholung muss diese Person eine Vollmacht, die Sie bei der Beantragung erhalten haben, vorlegen. Rückfragen unter 06351/4909-24.



Immer aktuell bleiben  
über die DorfFunk App:

[www.digitale-doerfer.de/mitfunken/](http://www.digitale-doerfer.de/mitfunken/)

## AMTLICHER TEIL



### Aus der Verbandsgemeinde

#### Sprechstunde des Bürgermeisters

Sprechstunden mit Herrn Bürgermeister Steffen Antweiler können unter der Tel. Nr. 06351/4909-18 vereinbart werden.  
Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, Freiherr-v.-Stein-Straße 1-3, 67307 Göllheim.



### Göllheim

#### Sprechstunde des Ortsbürgermeisters

Sprechstunden mit Herrn Ortsbürgermeister Dieter Hartmüller können unter der Tel. Nr. 06351/1230297 oder per E-Mail an [dieter.hartmueller@vg-goellheim.de](mailto:dieter.hartmueller@vg-goellheim.de) vereinbart werden.

### Aus den Gemeinden



### Albisheim

#### Sprechstunde des Ortsbürgermeisters

Die Sprechstunde von Ortsbürgermeister Zelt findet am 2. und 4. Donnerstag im Monat von 17.00 bis 18.00 Uhr im Rathaus, Hauptstr. 40 in Albisheim statt.



### Immesheim

#### Bekanntmachung

Am **Mittwoch, den 17. Juli 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Immesheim in der Legislaturperiode 2024/2029 im Sitzungszimmer des Dorfgemeinschaftshauses, Harxheimer Str. 1 in Immesheim statt.

##### Tagesordnung:

##### Öffentliche Sitzung:

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
4. Wahl der Ortsbürgermeisterin/des Ortsbürgermeisters, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
5. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
6. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
7. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)
8. Neufestsetzung der Ortsdurchfahrtsgrenzen im Zuge der Landesstraße L 447 in Immesheim  
hier: Erteilung des Einvernehmens gemäß § 12 Abs. 7 LStrG

Immesheim, 28. Juni 2024

gez. Kurt Kauk  
Ortsbürgermeister



### Biedesheim

#### Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 16. Juli 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Biedesheim in der Legislaturperiode 2024/2029 im großen Saal des Bürgerhauses, Schulstr. 10 in Biedesheim statt.

##### Tagesordnung:

##### Öffentliche Sitzung:

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Ernennung des Ortsbürgermeisters
4. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
5. Verpflichtung eines nachrückenden Ratsmitgliedes
6. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
7. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
8. Wahl von Vertreterinnen/Vertretern in den Kindergartenzweckverband Biedesheim
9. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)
10. Informationen Vermietungen Bürgerhaus

Biedesheim, 26. Juni 2024

gez. Armin Wendel  
Ortsbürgermeister



### Dreisen

#### Sprechstunde der Ortsbürgermeisterin

Die Sprechstunde von Ortsbürgermeisterin Molter findet jeden ersten Montag im Monat von 18:30 bis 19:30 Uhr im Rathaus, Rathausstr. 7 in Dreisen statt.



### Ottersheim

#### Bekanntmachung

Am **Mittwoch, den 31. Juli 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche und nichtöffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Ottersheim in der Legislaturperiode 2024/2029 im Dorfgemeinschaftshaus „Alte Schule/Rathaus“, Hauptstr. 35 in Ottersheim statt.

##### Tagesordnung:

##### A. Öffentlicher Teil:

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Ernennung des Ortsbürgermeisters
4. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
5. Verpflichtung eines nachrückenden Ratsmitgliedes
6. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt

7. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
8. Wahl von Vertreterinnen/Vertretern in den Kindergartenzweckverband Biedesheim
9. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)

**B. Nichtöffentlicher Teil:**

10. Informationen des Ortsbürgermeisters

Ottersheim, 26. Juni 2024

gez. Rüdiger Kragl, Ortsbürgermeister



## Rüssingen

### Sprechstunde des Ortsbürgermeisters

Sprechstunden mit Herrn Ortsbürgermeister Steffen Antweiler können unter der Tel. Nr. 06351/4909-18, über Verbandsgemeindeverwaltung Göllheim, vereinbart werden.

### Bekanntmachung

Am **Donnerstag, den 5. September 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Rüssingen in der Legislaturperiode 2024/2029 im Sitzungszimmer des Dorfgemeinschaftshauses, Hauptstr. 69 in Rüssingen statt.

**Tagesordnung:****Öffentliche Sitzung:**

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Ernennung des Ortsbürgermeisters
4. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
5. Verpflichtung eines nachrückenden Ratsmitgliedes
6. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
7. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
8. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)
9. Mitteilungen und Anfragen

Rüssingen, 26. Juni 2024

gez. Steffen Antweiler, Ortsbürgermeister



## Standenbühl

### Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 3. September 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Standenbühl in der Legislaturperiode 2024/2029 im Gemeindebüro der Ortsgemeinde Standenbühl, Steinbacher Str. 1 in Standenbühl statt.

**Tagesordnung:****Öffentliche Sitzung:**

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
4. Wahl der Ortsbürgermeisterin/des Ortsbürgermeisters, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
5. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
6. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
7. Wahl von Vertreterinnen/Vertretern in den Kindergartenzweckverband Dreisen
8. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)

Standenbühl, 24. Juni 2024

gez. Georg Pohlmann, Ortsbürgermeister



## Weitersweiler

### Bekanntmachung

Am **Mittwoch, den 28. August 2024, um 19:00 Uhr**, findet die öffentliche 1. Sitzung (konstituierende Sitzung) des Gemeinderates der Ortsgemeinde Weitersweiler in der Legislaturperiode 2024/2029 im Bürgertreff, Am Spielplatz 2 in Weitersweiler statt.

**Tagesordnung:****Öffentliche Sitzung:**

1. Einwohnerfragestunde
2. Verabschiedung ehemaliger Ratsmitglieder
3. Ernennung des Ortsbürgermeisters
4. Verpflichtung der neu gewählten Ratsmitglieder
5. Wahl des/der Beigeordneten, Ernennung, Vereidigung und Einführung in das Amt
6. Beschlussfassung über die Geschäftsordnung
7. Wahl eines Mitgliedes sowie eines Stellvertreters/einer Stellvertreterin für den Verwaltungsrat der Energie- und technische Infrastrukturprojekte Verbandsgemeinde Göllheim (EtIG)

Weitersweiler, 26. Juni 2024

gez. Thomas Busch, Ortsbürgermeister

## Feuerwehren

### Feuerwehrfest 2024

Feuerwehrhaus  
Raiffeisenstraße, Göllheim

Am **07. Juli 2024**  
ab 10:00 Uhr

**TAG DER OFFENEN TÜR BEI DER  
FEUERWEHR GÖLLHEIM**

Vorstellung neues Löschfahrzeug  
TLF 3000 Waldbrand



10:00 Uhr ökumenischer Gottesdienst

11:00 Uhr Geschicklichkeitsfahren des  
Kreisfeuerwehrverbandes Donnersbergkreis

ab 11:00 Uhr Geräteschau mit Fahrzeugen

13:00 Uhr Vorführung der Jugendfeuerwehr Göllheim

14:00 Uhr Ehrungen Jugend- u. Bambinifeuerwehr

Speisen und Getränke

Kaffee und Kuchen

Oldtimertreffen 10:00 – 17:00 Uhr

Kinderunterhaltung,  
Minifeuerwehrhäuser mit Bobby-Cars, Hüpfburg, ...



Für Speisen und Getränke sorgt der  
Feuerwehrförderverein



### Bitte beachten Sie bei Texteinreichungen

Hervorhebungen wie unterstreichen, kursiv oder Großbuchstaben können bei Texten nicht übernommen werden.



Datum	Ort	Veranstaltung
04.07.2024	Göllheim	<b>Seniorencafé</b> Bitte bis Montag's vorher bei Frau Schmidt anmelden. Tel: 0176- 58 950 437 14:30 Uhr - Uhl'sches Haus
04.07.2024	Niefernheim	<b>SilverSurfer Laptop Treff</b> 14:30 Uhr
04.07.2024	Einselthum	<b>Happy Independence Day in der Martinspforte</b> 20:00 Uhr – Weingut Martinspforte
04.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneroöffnungsturnier</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim
05.07.2024	Einselthum	<b>Christoph Reuter – Musikalisches Kabarett</b> 19:30 Uhr – Weingut Martinspforte
05.- 08.07.2024	Bubenheim	<b>Kerwe</b>
06.07.2024	Dreisen	<b>Flammkuchenfest</b> 17:00 Uhr – Feuerwehr
06.07.2024	Göllheim	<b>Sommernachtskonzert</b> 19:00 Uhr - Göllheim
06.07.2024	Albisheim	<b>Sommernacht am Wartturm</b> 17:00 Uhr – Wartturm
07.07.2024	Göllheim	<b>Oldtimertreff am Feuerwehrfest</b> 10:00 Uhr
08.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneroöffnungsturnier</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim
09.07.2024	Harxheim	<b>Silver Surfer Treff</b> 13:30 Uhr
09.07.2024	Göllheim	<b>Offener Digital Treff</b> 10:00 Uhr – Haus Müller
09.07.2024	Dreisen	<b>Smartphone &amp; Tablet Treff</b> 14:30 Uhr
09- 10.07.2024	Zellertal	<b>Die Zellertal Schule präsentiert: Die unglaubliche Reise mit der Zeitmaschine</b> 18:00 Uhr – Grundschule Zellertal; Karten im Vorverkauf 01.07-05.07.2024 in der Schule oder per E-Mail ( <a href="mailto:gsz@zellertal-schule.de">gsz@zellertal-schule.de</a> )
10.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneroöffnungsturnier</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim
12.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneroöffnungsturnier</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim

13.07.2024	Ottersheim	<b>Spaziergang auf dem Evolutionsweg</b> 14:30 Uhr - Brücke über den Ammelbach, Hauptstraße in Ottersheim; Anmeldung unter: karlheinz.buechner@gbs-rhein-neckar.de bis zum 12. Juli 2024. Die Teilnahme ist kostenfrei.
13.07.2024	Dreisen	<b>Sommerfest</b> 16:00 Uhr -Tennisheim
13.07.2024	Einselthum	<b>Heino die Sommerpartynacht</b> 20:00 19:30 Uhr – Weingut Martinspforte
15.07.2024		<b>Telefonsprechstunde mit Wolfgang Wischermann (Digitalbotschafter)</b> 11 Uhr – Tel. 0171/3543478
15.07.2024	Göllheim	<b>Sprechstunde der Digitalbotschafter</b> 14:00 Uhr – Digital Büro (Hauptstr. 48)
16.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneröffnungsturnier</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim Ab 20:20 Uhr Halbfinale
19.07.2024	Albisheim	<b>Saisoneröffnungsturnier Sportgelände, Spiel um Platz 3</b> ab 18:40 Uhr – Sportgelände Albisheim Ab 20:20 Uhr Finale

Die Verbandsgemeinde Göllheim übernimmt keine Gewähr für externe Veranstaltungen.  
Weitere Informationen zu den Veranstaltungen finden Sie hier: [www.goellheim-aktuell.de](http://www.goellheim-aktuell.de). Möchten Sie, dass ihre Veranstaltung auch im Kalender aufgelistet wird?  
Schreiben Sie uns gerne eine E-Mail an [tourismus@vg-goellheim.de](mailto:tourismus@vg-goellheim.de).

## Andere Behörden und Stellen

### Forstamt Donnersberg: Informationen zum Brennholz

#### Aussetzung der geplanten Brennholz Versteigerung

Aufgrund von Produktionsschwierigkeiten können wir derzeit **keine Versteigerungen** anbieten. Wir gehen davon aus, dass wir die geplante Versteigerung im Zeitraum September/Oktober 2024 anbieten können. Wir werden den konkreten Termin rechtzeitig in den Amtsblättern und auf unserer Internetseite veröffentlichen.  
Für die Verschiebung bitten wir um Ihr Verständnis.

<https://www.wald.rlp.de/de/forstamt-donnnersberg/>

#### Wann bekomme ich mein 2023 bestelltes Brennholz?

Wir versuchen bis spätestens zum Frühherbst 2024 alle zugesagten Mengen bereitzustellen. Leider können nicht alle Kunden zum gleichen Zeitpunkt bedient werden. Der zuständige Revierleiter wird sich an Sie wenden, sobald Ihnen ein Polter zugeteilt wurde.

### Ausländerbehörde: Gültigkeit von Reisepässen und Aufenthaltstiteln für geplante Auslandsreisen

Der Sommer steht vor der Tür und damit auch die Ferien- und Reisezeit. Die Ausländerbehörde bittet, darauf zu achten, dass Reisepässe und Aufenthaltstitel für einen Grenzübertritt bzw. eine geplante Auslandsreise gültig sind oder die Verlängerung bzw. Neuausstellung bei der zu-



ständigen Stelle (wie Botschaft, Generalkonsulat oder Ausländerbehörde) rechtzeitig zu beantragen.

Die Ausländerbehörde ist (außer in absolut dringenden Notfällen, z. B. Todesfällen) nicht in der Lage, kurzfristig Dokumente auszustellen. Die Kapazität an Vorspracheterminen ist aktuell insbesondere aufgrund von Personalausfall und Personalwechsel begrenzt. Die Behörde bittet daher um Verständnis, dass sich Bearbeitungszeiten dadurch verlängern. Sabine Vogler, Leiterin der Ausländerbehörde, fügt hinzu: „Wir können auch verstehen, dass man gerne Zwischenstandmeldungen hätte, aber um eine effektivere Bearbeitung zu gewährleisten bitten wir darum, von Anfragen zum Sachstand möglichst abzusehen. Antragssteller erhalten so schnell wie möglich eine Information sobald das Antragsverfahren abgeschlossen ist. Viele Nachfragen verzögern die Prozesse weiter.“

Sollten ausländische Mitbürger Reisepläne haben und ein rechtzeitiger Übertrag des gültigen Aufenthaltstitels in den neuen Pass nicht möglich sein, können die Betroffenen die Reise dennoch antreten. Personen mit Niederlassungserlaubnissen können grundsätzlich auch mit altem und neuem Pass sowie bisherigem eAT (elektronischen Aufenthaltstitel) reisen. Dazu müssen sie beim Verreisen lediglich folgende Dokumente mit sich führen: Alter Reisepass & neuer Reisepass & alter (weiter gültiger) Aufenthaltstitel.

Falls Betroffene bereits einen Termin für die Übertragung haben, aber der Termin ist erst nach dem Urlaub: Auch hier steht der Reise mit den genannten Dokumenten grundsätzlich nichts im Wege.

Sofern eine Übertragung des bisherigen Aufenthaltstitels erforderlich ist, sollten Betroffene vorab eine Kopie des neuen Reisepasses per Mail (abh@donnersberg.de) oder Post an die Ausländerbehörde senden.

Bei Fragen und Unklarheiten kann man sich auch gern an den Servicepoint am Flughafen Frankfurt/M. wenden. Hier die Kontaktdaten: Bürgertelefon der Bundespolizei erreichbar unter: +49 69 690 78578 oder unter der kostenlosen Service-Hotline +49 800 6 888 000

## NICHTAMTLICHER TEIL

### Aus Vereinen und Verbänden

#### Verbandsgemeinde

#### Albisheim

### „Sommerfest am Wartturm“ der Freiwillige Feuerwehr Albisheim und des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Albisheim 1995 e.V. am Samstag, 6. Juli 2024 ab 17 Uhr

Am Samstag, 6. Juli 2024 laden die Freiwillige Feuerwehr Albisheim und der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Albisheim 1995 e.V. zum „Sommerfest am Wartturm“ ein. Ab 17 Uhr wird am schönen Wartturm hoch über Albisheim gegrillt, dazu stehen kalte Getränke bereit. Sollte es wider Erwarten schlechtes Wetter geben, wird das Fest in die Fahrzeughalle der Freiwilligen Feuerwehr in der Ratsgasse verlegt. Die Freiwillige Feuerwehr Albisheim und der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Albisheim 1995 e.V. freut sich auf viele Gäste!

#### Biedesheim

### Seniorenachmittag in der Ortsgemeinde Biedesheim

Die Ortsgemeinde Biedesheim lädt herzlich zum Seniorenachmittag, am 10.07.24, ab 15.00 Uhr ins Bürgerhaus ein. Es besteht die Möglichkeit bei einer Tasse Kaffee und Kuchen einen gemütlichen Nachmittag zu verbringen.

Das Helferteam freut sich auf Ihr kommen.

## Bitte beachten Sie bei Texteinreichungen

Hervorhebungen wie unterstreichen, kursiv oder Großbuchstaben können bei Texten nicht übernommen werden.

## Dreisen

### Flammkuchenfest bei der Feuerwehr Dreisen

Alternative: Bratwurst m. Brötchen

am 06.07.2024

in der

FEUERWEHR Dreisen

Beginn 17 Uhr

Am Samstag den 06.07.2024 findet ab 17 Uhr das diesjährige Flammkuchenfest statt. Die Feuerwehr bietet traditionell ihre individuellen, nach Wünschen belegten Flammkuchen an. Alternativ wird Bratwurst gegrillt. Auf ihr Kommen freut sich die Feuerwehr und der Förderverein der FW Dreisen.



Unsere Homepage mit allen aktuellen Themen rund um die Verwaltung finden Sie unter:

[www.vg-goellheim.de](http://www.vg-goellheim.de)



**Einselthum**



Wir LandFrauen freuen uns auf euren Besuch

**Göllheim**

**Landfrauen Göllheim - Neugründung**

Anfang Juni fand die Mitgliederversammlung der Landfrauen Göllheim statt. Teamvorsitzende Regina Dittrich begrüßte 34 Landfrauen sowie die Kreisvorsitzende Frau Monika Kasserra und Bürgermeister Hartmüller. Der Verein war im letzten Jahr sehr aktiv. Bei den Veranstaltungen nahmen insgesamt 249 Teilnehmer teil. Auch ist der Verein was die Finanzen betrifft gut aufgestellt. Das Vorstandsteam wurde einstimmig entlastet. In Zukunft soll der Verein als eigenständiger Verein im Vereinsregister eingetragen sein. Die Gründe dafür wurden von Frau Kasserra erläutert. Die Mitglieder wechseln automatisch zum neuen Verein „LandFrauen Göllheim e.V.“ Die anwesenden Mitgliedern stimmten der Vereinsgründung einstimmig zu. Im Anschluss daran fanden die Neuwahlen des Vorstandsteams statt. Zur ersten Teamvorsitzenden wurde Regina Dittrich, zu zweiten Teamvorsitzenden wurde Kerstin Trump und zur Kassenführerin wurde Kirsten Rißmann gewählt. Dieses Vorstandsteam wird auch im Vereinsregister eingetragen. Zum erweiterten Vorstandsteam wurden noch Erika Gerhard, Marliese Korz, Ester Schäfer und Maria Steinbrecher gewählt. Herr Hartmüller bedankte sich bei den Landfrauen für ihre Unterstützung in der Gemeinde. Weiter informierte er, dass im Neubaugebiet in Göllheim eine Straße den Namen der Göllheimer Landfrau Ruth Tillmann bekommt.



Die Geehrten mit dem Vorstandsteam und Bürgermeister Hartmüller Für langjährige Mitgliedschaft wurden für 30 Jahre Gerda Schneider und Gertrud Kerwer; für 35 Jahre Heidi Schlipp und Gisela Klostermeier; für 40 Jahre Gertrud Dilg, Marianne Diefenbach-Sellers und Christel Buchelt; für 45 Jahre Lilli Klein; für 50 Jahre Irene Happersberger und Hannelore Magsamen und für 60 Jahre Herma Lauerermann geehrt.

**Sommernachtskonzert**

**„40 Jahre Musikverein Göllheim“**

Am kommenden Samstag, 06.07. lädt der Musikverein Göllheim in den Kulturhof (Zugang Altstr. oder über den Garten der Begegnung) zum Sommernachtskonzert unter dem Motto „40 Jahre Musikverein Göllheim“ ein. Die Besucher können sich sowohl auf einen Querschnitt der letzten Jahrzehnte wie auch auf neue Musikwerke freuen. In der Vorbereitungsphase haben die musikalischen Werke bei den Musikern einige Erinnerungen wieder „ans Tageslicht“ gebracht und so manches Lächeln ins Gesicht gezaubert. Dieses Lächeln möchten die Musiker den Gästen an diesem Abend gerne weitergeben und hoffen auf einen schönen Sommerabend, bei einem guten Gläschen Wein (oder auch anderen Getränken) und kleinen Knabbereien. Beginn ist um 19 Uhr, Einlass ab 18 Uhr. Der Eintritt ist frei.



**\*Offener Digital-Treff für Senioren\***

Digital-Botschafterin (zertifiziert/RLP) Christa Graf bietet an: **\*Offener Digital-Treff - für Seniorinnen/Senioren\*** - jeden 2. und 4. Dienstag im Monat (10:00 Uhr bis 12:00 Uhr) - im Haus Müller/Göllheim (Hauptstr. 35) - siehe Foto/Pfeil!

- keine Anmeldung
- keine Kosten

**Nächster Termin: Di, 09.07.2024!**

Foto: Christa Graf

**Lautersheim**

**Vortrag Milch multikulti bei den Landfrauen**

Am 10.7.2024 gibt es bei den Landfrauen einen Kurs von der Milchwirtschaftlichen Arbeitsgemeinschaft kurz Milag. Das Thema ist Milch multikulti : über Lassi, Kefir und mehr. Was kommt in anderen Ländern auf den Tisch. Einsatzmöglichkeiten in der Küche mit Geschmacksproben. Kursleiterin ist Frau Riede von der Milag. Beginn 19:30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus. Anmeldung an Martina Wilding Tel. 06351/ 37530 oder Gabi Kauth Tel. 06359/82995

**Ottersheim**

**Dorfcafé im Juli**

Liebe Ottersheimer und Interessierte aus nah und fern, der Sommer ist da. Deshalb findet am **Sonntag, 07. Juli ab 15:00 Uhr** unser Sommer-Dorfcafé im Dorfgemeinschaftshaus statt. Es gibt Kaffee, Tee, Kuchen

aber keine Torte, stattdessen

### Eisbecher in verschiedenen Varianten mit und ohne Sahne.

Jeder, der Zeit und Lust dazu hat und einem gemütlichen Schwätzchen am Sonntagnachmittag nicht abgeneigt ist, ist herzlich willkommen. Auch alkoholische und nichtalkoholische Getränke, die das DGH zu bieten hat, gibt es wie gewohnt.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Ihr OrgaTeam DGH

## Zellertal

### Heimatverein Zell e.V. lädt ein

#### Erfrischende, Beeren-(starke) Torten stehen bereit

Am Sonntag, **07. Juli 2024**, öffnet ab **14.00 Uhr** in Zell, **Zeller Hauptstraße 4a**, das Heimatcafé seine Türen. In der Kuchentheke warten saftige Fruchttorten und leckere Kuchen, sowie duftender Kaffee aus der Kanne. Vorbeikommen, Platz nehmen, genießen und mit Freunden und Bekannten ins Gespräch kommen. Die Vorstandschaft freut sich auf viele Gäste.

## Politische Parteien und Wählergemeinschaften

### Der Bundestagsabgeordnete Matthias Mieves (SPD) informiert:

#### Der Jugendmedienworkshop 2024

„Liebe Demokratie, wir müssen reden – 75 Jahre Grundgesetz und Deutscher Bundestag“ - Unter diesem Titel findet vom 06. bis zum 12. Oktober 2024 der diesjährige Jugendmedienworkshop in Berlin statt.

Der Deutsche Bundestag lädt gemeinsam mit der Bundeszentrale für politische Bildung und der Jugendpresse Deutschland e.V. 25 politik- und medieninteressierte Jugendliche zwischen 16 und 20 Jahren zu einem einwöchigen Workshop nach Berlin ein. Drei Wochen vorher - am 14. September 2024 - findet ein digitales Vorbereitungstreffen statt. Interessierte können sich bis 14. Juli 2024 unter der Internetadresse <https://jugendpresse.de/projekte/bundestag> bewerben.

### AfD Donnersbergkreis

#### Stammtisch mit Damian Lohr, MdL AfD

Liebe Donnersberger,

wir laden Sie herzlich zu unserem Stammtisch in Eiselthum ein.

Dieser findet am Sonntag, den 07. Juli 2024, um 18:00 Uhr in den Räumlichkeiten der ehemaligen Gaststätte Weller, Hauptstraße 2, 67308 Eiselthum statt.

Zur besseren Planung bitten wir um Anmeldung unter [info@afd-donnersberg.de](mailto:info@afd-donnersberg.de)

Kurzentschlossene sind ebenfalls herzlich willkommen.

### Sprechstunde der Landtagsabgeordneten Lisett Stuppy



Die Landtagsabgeordnete Lisett Stuppy des Wahlkreis Donnersberg von Bündnis 90/Die Grünen bietet allen Bürger:innen die Möglichkeit über politische Themen ins Gespräch zu kommen.

Dafür steht sie jeden Dienstag von 16:00 bis 18:00 für eine Telefon- oder Videosprechstunde zur Verfügung. Zur Anmeldung können Sie einfach eine Nachricht mit den gewünschten Gesprächsthemen an [wahlkreisbuero@lisett-stuppy.de](mailto:wahlkreisbuero@lisett-stuppy.de) schicken.

## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrei Hl. Philipp der Einsiedler, Göllheim

#### Wir feiern Gottesdienst

##### Samstag, 06. Juli

Ottersheim	10:00	Taufe des Kindes Lio Ott
Donnersberg	18:00	Hl. Messe als Dekanatsgottesdienst an der Keltenhütte (Zel.: Herr Pfr. Tobias Heil)

### Sonntag, 07. Juli, 14. Sonntag im Jahreskreis

Weitersweiler	08:30	Hl. Messe
Bubenheim	10:00	Hl. Messe zur Kerwe, Amt für Hildegard Bohner (H. Hof)
Göllheim	10:00	Ök. Gottesdienst zum Feuerwehrfest (Zel.: Gottesdienstleiter Herr Dittrich)

#### Informationen

##### Kontaktdaten:

Pfarrbüro Hl. Philipp der Einsiedler, Göllheim

Steigstraße 7

67307 Göllheim

Tel: 06351/5083

E-Mail: [pfarramt.goellheim@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.goellheim@bistum-speyer.de)

Webseite: [www.pfarrei-goellheim.de](http://www.pfarrei-goellheim.de)

##### Öffnungszeiten:

Montag: 9 - 12 und 14 - 16 Uhr

Dienstag: 9 - 12 und 16 - 18 Uhr

Mittwoch: 9 - 12 Uhr

Donnerstag: 9 - 12 Uhr

Freitag: 9 - 12 Uhr

### Protestantische Kirchengemeinden Albisheim (mit Immesheim) und Eiselthum

#### Gottesdienste

**Sonntag, 07. Juli 2024** um 09.00 Uhr

- Peterskirche **Albisheim**

**Sonntag, 07. Juli 2024** 10.10 Uhr

- Prot. Kirche **Eiselthum**

#### Krabbelgruppe Albisheim

**Montag, 08. Juli 2024** von 10:30 Uhr bis 11:30 Uhr

- Ev. Gemeindehaus Albisheim

Informationen bei Corinna Besand, Tel. 06355-954986

#### Regenbogenkids Albisheim -

**Kindergottesdienst** für Kinder von 5 - 12 Jahren

**Samstag, 27. Juli 2024** um 14:30 Uhr

- Ev. Gemeindehaus Albisheim

(der Gottesdienst findet einmal im Monat statt)

Anmeldung und Infos bei Marie-Kristin Enders (0171-5684217), Corinna Besand (0172-6588729) und Susanne Wohlgemuth (0175-1186432)

#### Konfirmandinnen und Konfirmanden Albisheim-Eiselthum

Der Konfirmandenunterricht für die Kirchengemeinden Albisheim, Immesheim und Eiselthum findet in Absprache mit Gemeindediakon Thomas Klein statt.

#### Vorankündigung

Familiengottesdienst am Sonntag, 14. Juli 2024, 10.00 Uhr, Peterskirche Albisheim mit Pfarrerin Ulrike Wahl-Risser und Team

Wir freuen uns auf einen bunten Familiengottesdienst am Sonntag, 14. Juli 2024, um 10.00 Uhr in der Peterskirche in Albisheim.

Eingeladen sind alle Kinder, die am 26. August 2024 ihren ersten Schultag haben werden.

Eingeladen sind alle Kinder, die in den letzten Jahren getauft worden sind.

Eingeladen sind die Familien all dieser Kinder. Zum Gottesdienst und zu einem kleinen Treffen danach.

Herzliche Grüße

Pfarrerin Ulrike Wahl-Risser und Team

#### Kontakt:

Protestantisches Pfarramt Albisheim

Kirchgasse 12,

67308 Albisheim

Tel. 06355-410

Email: [pfarramt.albisheim@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.albisheim@evkirchepfalz.de)

### Protestantische Kirchengemeinde Göllheim

#### Gottesdienste der Prot. Kirchengemeinden Göllheim und Rüssingen-Ottersheim

##### Feuerwehrgelände in Göllheim:

##### Sonntag, 7.07.24,

10.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst bei der Feuerwehr (Pfr. Rummer/Pfr. Metzinger)

##### Protestantische Kirchengemeinde Rüssingen:

##### Sonntag, 7.07.24,

Der Gottesdienst für Erwachsene um 9.00 Uhr entfällt! Die Erwachsenen können gerne am anschließenden Kinder- und Familiengottesdienst um 10.00 Uhr mit Sabine Jilek teilnehmen!

##### Haus Antonius in Göllheim:

Die nächste Andacht ist Donnerstag, 04.07.2024, 10.00 Uhr zum Jahresfest im Haus (Pfr. Rummer)

##### Konfirmandenunterricht!

Dienstag, 2.07.24, 17.00 Uhr im Gemeindehaus, danach Sommerferien.  
Rückfragen an GPD-Mitarbeiter Thomas Klein, Tel. 06352/1375.

#### **Evangelischer Kirchenchor mit Chorgemeinschaft Rüßingen:**

Dienstag, 2.07.24 um 19.00 Uhr im Prot. Gemeindehaus Göllheim mit Sommerfest.

#### **Evangelischer Frauenkreis:**

Nächste Zusammenkunft: Donnerstag, 11.07.2024, 17.00 Uhr Treffpunkt am Prot. Gemeindehaus mit Abschlussfahrt nach Kirchheimbolanden.

Protestantische Albert-Schweitzer-Kindertagesstätte:

Leitung: Christina Mangold und Ursula Kranz, Tel.: 06351/8641.

#### **Ev. Krankenpflegeverein:**

Telefonische Auskünfte zum Krankenpflegeverein über Frau Marianne Ruhl, Tel.: 06351/6387.

#### **Hinweise:**

Freitag, 5.07.24, Treffen der Regionalgruppe-Süd um 19.00 Uhr im Prot. Gemeindehaus in Göllheim.

Montag, 8.07.24, trifft sich der Kita-Beirat um 19.30 Uhr in der Einrichtung.

Mittwoch, 10.07.24, KiTa-Leitungstreffen des Kirchenbezirks Donnersberg, um 9.00 Uhr im Prot. Gemeindehaus in Göllheim.

## **Prot. Kirchengemeinde Biedesheim und Zellertal**

### **Tauferinnerungs-Familiengottesdienst**

**Sonntag, 7. Juli 2024**

um 10:00 Uhr Protestantische Stiftskirche in Zellertal-Zell

#### **Kontakt:**

**Protestantisches Pfarramt Zellertal**

Im Kirschgarten 4

67308 Zellertal, Tel. 06355-570

Email: pfarramt.zellertal@evkirchepfalz.de

## **Protestantische Kirchengemeinde Lautersheim**

#### **Gottesdienst**

**Sonntag, 7. Juli 2024**

10:00 Uhr Protestantische Kirche Lautersheim, Pfarrerin Helke Rothley

#### **Kontakt:**

Pfarrerin Helke Rothley

Protestantisches Pfarramt Kerzenheim

Wilhelm-Bernhard-Straße 17a

67304 Kerzenheim, Tel. 06351 5170

E-Mail: pfarramt.kerzenheim@evkirchepfalz.de

## **Stadtmission Kirchheimbolanden**

Herzliche Einladung zum **Gottesdienst am 7. Juli 2024, 10:30 Uhr** mit **Frieder Werner** in der Stadtmission Kirchheimbolanden, Schillerstr. 29. Parallel findet Kindergottesdienst statt.

Anschließend gemeinsames Mittagessen.

weitere Infos: [www.stadtmission-kirchheimbolanden.de](http://www.stadtmission-kirchheimbolanden.de)

## **Zeugen Jehovas**

Woogmorgen 3a, Kirchheimbolanden

#### **Freitag**

19:00-20:45 Uhr Wöchentliche Bibelbetrachtung

#### **Sonntag**

10:00-12:00 Uhr Vortrag und Bibelbetrachtung

Teilnahme kostenfrei und öffentlich, in Präsenz und online möglich. Weitere Informationen erhalten Sie unter:

medienbetreuung-kibo-jw@mail.de oder telefonisch unter 06352-740246 oder unter: [www.jw.org](http://www.jw.org)

## **Bereitschaftsdienste**

### **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

.....Tel: 116117

Wenn ohne unmittelbare Behandlung Lebensgefahr besteht oder bleibende gesundheitliche Schäden zu befürchten sind, ist der Rettungsdienst unter 112 zu alarmieren.

### **Zahnärztlicher Notfalldienst**

Die Dienst habende Praxis wird unter der Telefonnummer 06305/7150414 bekannt gegeben.

## **Bereitschaftsdienst der Verbandsgemeindewerke Göllheim**

Bei Störungen in der Wasserversorgung und der Abwasserbeseitigung sind die Verbandsgemeindewerke außerhalb der üblichen Dienststunden unter folgenden Telefonnummern zu erreichen.

Wasserversorgung:..... 06351/130023

Abwasserbeseitigung: ..... 0152/08831030

Die Beseitigung von Unregelmäßigkeiten innerhalb der Hausinstallation ist vom Hauseigentümer selbst zu veranlassen.

## **Telefonseelsorge**

Ein Beratungsangebot für Menschen in Krisen- und Belastungssituationen

.....Tel.: 0800-1110 111 und 0800-1110 222

Anonym. Kompetent. Rund um die Uhr.

Unter [www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de) Beratung auch im Internet.

## **Ökumenische Sozialstation Donnersberg-Ost e.V.**

#### **(Ambulante Hilfe Zentrum)**

Ambulante Alten- und Krankenpflegestation für die Verbandsgemeinden Eisenberg, Göllheim und Kirchheimbolanden, 67292 Kirchheimbolanden, Dannenfelser Str. 40 b, Tel.: 06352/705970 jederzeit erreichbar.

#### **Tagesbetreuung für Menschen mit Demenz**

„Haus Vergissmeinnicht“

Bahnhofstraße 14, Kirchheimbolanden

Information und Anmeldung: Ökumenische Sozialstation Donnersberg Ost e.V. ....Tel: 06352/705970

## **Pflegestützpunkt Donnersbergkreis-Ost**

Beratung und Hilfe rund um die Themen Alter, Pflege, Gesundheit und Soziales - kostenlos, trägerneutral und vertraulich.

Persönliche Beratung zu Hause oder im Pflegestützpunkt:

Vorstadt 1, 67292 Kirchheimbolanden

Christine Wassmann ..... 06352/7190619

Katja Scheid ..... 06352/7190618

## **Ambulanter Hospiz- und**

### **Palliativ-Beratungsdienst Donnersbergkreis**

Begleitung schwerstkranker und sterbender Menschen sowie ihrer Angehörigen.

Ökum. Sozialstation, Dannenfelser Str. 40b, 67292 Kirchheimbolanden

#### **Ansprechpartnerin:**

Ingrid Horsch .....Tel. 06352/7059 714

## **Ambulanter Kinder- und Jugendhospizdienst Mobile**

Unterstützung und Begleitung von Familien mit einem lebensverkürzend erkrankten Kind oder Jugendlichen

.....Tel.: 06131/235531

E-Mail: [Kinderhospiz@mainzer-hospiz.de](mailto:Kinderhospiz@mainzer-hospiz.de)

## **VdK-Kreisverband Kirchheimbolanden**

Vorstadt 44, 67292 Kirchheimbolanden .....Tel. 06352/7505610

..... Fax: 06352/75056129

E-Mail: [kv-donnensberg@vdk.de](mailto:kv-donnensberg@vdk.de)

Internet: [www.vdk.de/kv-donnensberg](http://www.vdk.de/kv-donnensberg)

## **Betreuungsverein Kirchheimbolanden e.V.**

Beratungsstelle (vertraulich u. kostenlos) für ehrenamtliche Betreuer/innen von Menschen mit geistig/psychischen oder altersbedingten Einschränkungen, sowie Bevollmächtigten einer Vorsorgevollmacht. Bei Beratungswunsch bitte Termin vereinbaren.

Dannenfelser Str. 40b, 67292 Kirchheimbolanden

.....Tel: 06352/67149

E-Mail: [info@btvkibo.de](mailto:info@btvkibo.de), homepage: [www.btvkibo.de](http://www.btvkibo.de)

## **Gemeindegewerke Plus der Kreisverwaltung Donnersbergkreis**

Frau Tonja Loureiro

..... Tel: 06352 / 710-511

## **Deutsche Parkinson Vereinigung e.V., Landesgruppe Rheinland-Pfalz**

Selbsthilfeorganisation für Betroffene u. Angehörige.

Ansprechpartner: Wilfried Scholl, Tel. 06301 31759

Email: [parkinson@dpv-rlp.de](mailto:parkinson@dpv-rlp.de)

oder Timo Lehmann, Tel.: 0151 52405074

Treffpunkte und Gruppeninfos erfahren Sie auf der Homepage: [www.dpv-rlp.de](http://www.dpv-rlp.de)

## **Jugendamt der Kreisverwaltung, Allgemeiner Sozialer Dienst**

Telefonische Terminvereinbarungen unter 06352-710260 (vormittags)/ Oder Terminbuchung online über die Homepage der Kreisverwaltung Donnersbergkreis unter: Bürgerservice- Online-Terminvergabe - Online-Sprechstunde des Jugendamtes /

## Schulen und Bildungsstätten



# ZEIT FÜR MICH!

Kursnummer	Kurstitel	Beginn	Zeit
24-232010W	Nordic Walking - gemeinsam aktiv sein und die Schönheit der Natur genießen I	10.07.2024	16:00
24-251002K	ChatGPT - Die Welt der Künstlichen Intelligenz entdecken	10.07.2024	17:00
24-232001K	Online-Kurs: Rückenschule - Wirbelsäulengymnastik und Haltungsschulung	15.07.2024	17:00
24-228000K	Sommerferien Mal- & Bastelkurs für Kinder ab 8 Jahren	16.07.2024	09:00
24-231000K	Frausein im Wechsel der Jahre- Ein Tag zum Spüren und Neuorientieren	20.07.2024	09:00
24-228002K	Sommerferien Nähspaß für Kids ab 10 Jahren - kreativer Einstieg	22.07.2024	09:00
24-246005K	Englisch lernen mit Harry Potter- für Teens ab 13 Jahren	22.07.2024	11:00
24-231006K	Soulful Glow - Faceyoga und Gesichtsmassage mit ätherischen Ölen	10.08.2024	10:00
24-232002K	Online-Kurs: Beckenbodentraining nach CANTIENICA® Methode - 5	17.08.2024	11:00
24-228001K	Sommerferien Mal- & Bastelkurs für Kinder ab 8 Jahren	21.08.2024	09:00
24-232005W	Beckenbodentraining - Einsteiger und Geübte 4	23.08.2024	10:00
24-232008W	Rückenschule - Wirbelsäulengymnastik u. Haltungsschulung 4	23.08.2024	11:00
24-246002K	Englisch Anfängerkurs - A1.1.1 - 1. Folgekurs 3 (Gruppe B)	26.08.2024	18:00
24-246001K	Englisch Anfängerkurs - A1.1.1 - 1. Folgekurs 3 (Gruppe A)	27.08.2024	18:00
24-251005K	PC, Tablet und Smartphone für Senioren	27.08.2024	16:30
24-24M003K	Spanisch für Fortgeschrittene A.2 (I) - 1	27.08.2024	18:00
24-225001W	Orientalischer Tanz für Erwachsene/Einsteiger I	27.08.2024	17:30
24-225002W	Orientalischer Tanz für Erwachsene - Fortgeschrittene/Geübte III	27.08.2024	19:00
24-232001N	Feldenkrais V	27.08.2024	18:00
24-231003W	Hatha-Yoga für Einsteiger und Geübte 4	28.08.2024	16:30
24-251001K	Erste Schritte am PC und im Internet	28.08.2024	18:00
24-232005N	Engpass-Dehnübungen und Faszien-Rollmassage nach Liebscher & Bracht	28.08.2024	18:00
24-24M002K	Spanisch für Fortgeschrittene A.2 (II) - 3	29.08.2024	17:30
24-225003W	Orientalischer Tanz Kinder 4-6 Jahre II	29.08.2024	15:00
24-225004W	Orientalischer Tanz für Kinder 6-12 Jahre I	29.08.2024	16:00
24-246007K	English Refresher 2 - Englisch Sprachkenntnisse auffrischen	02.09.2024	18:30
24-232002W	Engpass-Dehnübungen und Faszien-Rollmassage nach Liebscher & Bracht	02.09.2024	17:30
24-251001N	Erste Schritte am PC und im Internet	02.09.2024	18:00
24-231012K	Breathwalk® – Einatmen, ausatmen, durchatmen und gehen...	03.09.2024	10:00
24-231007N	Tai Chi Chuan Meditation in Bewegung -Einführung-	04.09.2024	18:00

### Telefonische Beratung unter:

Kurse mit Endung D/K - Außenstelle Kirchheimbolanden: 06352/710-108

Kursnummern mit Endung E - Außenstelle Eisenberg: 06351/407-413

Kursnummern mit Endung G - Außenstelle Göllheim: 06351/490-929

Kursnummern mit Endung N - Außenstelle Nordpfälzer Land: 06302/1309

Kursnummern mit Endung W - Außenstelle Winnweiler: 06302/602-0



Für die Teilnahme ist eine schriftliche oder Online-Anmeldung erforderlich.

Weitere Kurse, Informationen und Buchung auf: [www.kvhs-donnersbergkreis.de](http://www.kvhs-donnersbergkreis.de)

## Garten- & Landschaftsbau Fa. Leonard, Kerzenheim

führt aus: Pflasterarbeiten und Gartengestaltung, z. B. Teiche anlegen, Bäume zurückschneiden + fällen, Zäune einsetzen, Beseitigung von Verstopfungen in der Kanalisation, Poolaufbau bzw. -entfernung, kostenlose Beratung, inkl. Abfuhr

Tel.: 0 63 51 / 1 44 18 07 oder 01 76 / 72 18 83 72

**Sven Schuff**  
Bankfachwirt (IHK)

**CS FINANZ**  
BROKERSERVICE



Tel. 0631-205-78360

Schillerplatz 2

67655 Kaiserslautern

www.cs-finanz-brokerservice.de

Finanzierungsexperte  
für Immobilienbesitzer:

- **Baufinanzierungen mit Nebenkosten**
- **Umschuldung mit negativer Schufa**
- **Abwendung der Zwangsversteigerung**

## DIENSTLEISTUNGEN ALLER ART

Deutsches Forst-Service-Zertifikat

(Mulcharbeiten mit eigener Maschine)

- Baumfällungen • Heckenschnitt • Mäh- und Baggerarbeiten (auch in schwierigem Gelände) mit Entsorgung • Abrollcontainer

Telefon 01 73 / 3 41 45 50 oder 01 57 / 30 09 53 79 Fa. Afrim Bytyqi

**JOBS**  
IN IHRER REGION

**jobs-regional.de**  
by LINUS WITTICH



**HOTEL & RESTAURANT**  
~ KOLLEKTUR ~

— Zuhause im Zellertal —

**Wir suchen Hilfe für  
Frühstücks- u. Roomservice**  
zum nächstmöglichen Termin.

Bewerbungen bitte an :

Zeller Hauptstraße 19

67308 Zellertal/Zell

Tel. (0 63 55) 95 45 45

info@hotel-kollektur.de



**VINOCARE**

WEINLABOR & SEKTKELLEREI  
ABFÜLLBETRIEB

Für unser Team im Abfüllbetrieb suchen wir ab sofort

**Produktionshelfer (m/w/d)**

für Reinigungsarbeiten - Minijob auf Basis 538 €  
(Mo. - Fr. ab ca. 16:30 - 18:00 Uhr)

**Weinküfer, Winzer, Weintechnologie oder  
ähnliche Ausbildung im Getränke- oder  
Lebensmittelbereich (m/w/d)** in Voll- oder Teilzeit  
für Weinannahme, Filtration und Schönungen

Sie zeichnen sich aus durch Zuverlässigkeit,  
Lernfähigkeit, Teamfähigkeit und Belastbarkeit,  
sind flexibel und haben Interesse an einem  
attraktiven und langfristigen Arbeitsplatz?

Sie können alle Fragen mit einem Ja beantworten? Super!  
Dann schicken Sie uns bitte Ihre aussagekräftige Bewerbung  
per Post oder E-Mail an [jo@vinocare.de](mailto:jo@vinocare.de)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

**Vinocare GmbH & Co. KG**

Weinlabor – Sektkellerei – Abfüllbetrieb

Offsteiner Weg 10

67278 Bockenheim an der Weinstraße

Tel.: 06359 / 94378-0

## Dachdecker- und Malerarbeiten

- Eigener Gerüstbau • Zimmerarbeiten • Asbestsanierung
- Spenglerarbeiten • Maler- u. Verputzarbeiten aller Art
- Dachrinnen- und Dachreparaturen aller Art

Dachdeckerei Edinger, Tel.: 0176 66677811

**BIEDERT**



**BAUGESCHÄFT**

Ausführung aller  
Neubau-, Maurer-, Verputz-,  
Renovierungs- und  
Pflasterarbeiten.

Bahnhofstr. 61 • 67590 Monsheim

biedertbau@gmail.com

**[Z.E] AUTO-EXPORT**, Höchstpreise,

Ankauf von PKW, LKW, Bussen und Geländewagen  
in jedem Zustand. Auch Unfall- u. Motorschaden.

Tel. 0151/29012954 oder 0261/39023357

**SPEDITION + CONTAINERDIENST**

**STEUERWALD** GmbH

67304 Eisenberg Siemensstr. 10

Tel. 06351 8550 • Fax 43619

**Export ! Zahle Höchstpreise ! Export**

Kaufe Wohnmobile, PKW, Geländewagen, LKW, Busse,  
Transporter, Unfallwagen, Bagger, Traktoren für den Export.  
Laufleistung und Zustand unwichtig. Sofort Bargeld!

Ing. M. Schröder-Export, Telefon: 0177 / 6269000



**Gomes Bau**

Rohbau, Umbau, Renovierung, Badsanierung, Fliesenverlegung, Garten-  
anlagen, Pflasterarbeiten, Keller-Abdichtung, Malerarbeiten, Heizung-Sanitär.

Wir erledigen auch Ihre kleinen Reparaturarbeiten gerne.

Tel. 0175 3391467 | E-Mail: [gomesbau.gronki@gmail.com](mailto:gomesbau.gronki@gmail.com)

**Es kommt doch auf die Größe an!**

Für jeden Abfall den passenden Container.



06303 804-0  
[info@jakob-becker.de](mailto:info@jakob-becker.de)  
[jakob-becker.de](http://jakob-becker.de)

**Jakob Becker**